



## Vorstandssitzung vom 27.04.2011

**Anwesend:** Hans Kleinstein, Gemeindepräsident  
Arno Jäger, Vizepräsident  
Werner Heis, Gemeinderatspräsident; Stellvertreter

**Entschuldigt:** Ludwig Jenal, Vorstandsmitglied

- **Genehmigung Nutzungsplanung „Werkhof Rossboda“**

Die Regierung des Kantons Graubünden hat an der Sitzung vom 15.03.2011 die Nutzungsplanung „Werkhof Rossboda“ genehmigt. Der Entscheid mit den entsprechenden Einsprachemöglichkeiten wurde am 25.03.2011 publiziert. Die Auflage fangt vom 25.03.2011 – 25.04.2011 statt.

Der Entscheid wurde nicht angefochten. Somit gilt die Nutzungsplanung „Werkhof Rossboda“ als genehmigt.

Mit dem Bau vom Forst-/Werkhof mit Feuerwehrrhalle kann begonnen werden. Die Rodung kann durchgeführt werden.

- **Genehmigung Strassenkorrektur V 725.801  
Compatscherstrasse Abzweigung Talstrasse – Compatsch innerorts**

Die Regierung des Kantons Graubünden hat an der Sitzung vom 18.04.2011 das Auflageprojekt für die Strassenkorrektur Compatscherstrasse, Abzweigung Talstrasse – Compatsch innerorts mit Auflagen und spezialrechtlichen Bewilligungen genehmigt. Der Bau erfolgt in den Jahren 2011 und 2012.

Aufgrund einer Begehung des Gemeindevorstandes mit der Verkehrspolizei Graubünden und dem Tiefbauamt Graubünden wurde beschlossen, dass während der Bauarbeiten aus Gründen der Verkehrssicherheit auch im 2011 ein allgemeines Fahrverbot in beiden Fahrtrichtungen erlassen wird. Das Fahrverbot gilt **werktags von 06.30 Uhr – 19.00 Uhr** ab der Verzweigung Samnaunerstrasse bis Dorfeingang Compatsch. Der Verkehr wird über die Abzweigung Laret (Schulstrasse/Alpenquellweg) umgeleitet und entsprechend signalisiert. Die Publikation im Amtsblatt des Kantons Graubünden ist bereits erfolgt. Zusätzlich wird das Fahrverbot auf der Homepage der Gemeinde Samnaun ([www.gemeindesamnaun.ch](http://www.gemeindesamnaun.ch)) und auf dem Schwarzen Brett publiziert.

Als Bushaltestelle für die Fraktion Compatsch gilt in dieser Zeit die Haltestelle Erlebnisbad/Schule.

Mit den von der Strassenkorrektur betroffenen Grundeigentümern findet am 11.05.2011 von 10.00 Uhr – 16.00 Uhr von Seiten des Tiefbauamtes Graubünden eine Einigungsverhandlung betreffend Landerwerb statt.

- **Arbeitsvergaben: Öko – Qualitätsverordnung (ÖQV), Landwirtschaftliches Vernetzungskonzept und Beweidungskonzept Allmenden und Alpen Samnaun**

Bereits an der Sitzung vom 16.03.2011 hat der Gemeindevorstand beschlossen, das Landwirtschaftliche Bildungs- und Beratungszentrum Plantahof (LBBZ) und das Amt für Natur und Umwelt (ANU) zu beauftragen, das Vernetzungskonzept vorzubereiten und der Gemeinde Samnaun die entsprechenden Unterlagen zuzustellen sowie die Kosten zu übermitteln. Dies aufgrund des Interesses von Seiten der Landwirtschaft und weil die Alpgenossenschaft Samnaun sowie die Landwirtschaftskommission das Vernetzungskonzept positiv beurteilen.

Mittlerweile liegen für das Vernetzungskonzept zwei Offerten vor:

Die Firma GeOs GmbH (Degersheim, Kanton St Gallen) offeriert die ausgeschriebenen Arbeiten inkl. MwSt. für den Betrag von CHF 24'661.80 (ohne Kostendach).

Die Arbeitsgemeinschaft ARINAS environment AG und das LBBZ Plantahof offerieren die Arbeiten für den Betrag von CHF 26'000.00 (Kostendach inkl. MwSt.). Bei diesem Betrag sind Rabatte sowie MwSt. auf Arbeiten in der Gemeinde Samnaun berücksichtigt.

Die Leistungen werden nach effektivem Aufwand verrechnet. Jeder allfällige Minderaufwand wird sich daher auf den Rechnungsbetrag auswirken. Aufwände ausserhalb des Leistungsbereiches müssen im Voraus bekanntgegeben werden. Mit den Vorbereitungsarbeiten soll im Mai 2011 begonnen werden. Das Konzept wird gemäss Zeitplan im März 2012 dem Gemeindevorstand Samnaun und dem ANU zur Genehmigung vorliegen. Im Sommer/Herbst 2012 sollen gesamtbetriebliche Verträge mit den Bewirtschaftern/Landwirtschaftsbetrieben in Samnaun ausgearbeitet werden. Diese Projektphase ist nicht Teil der Offerte. Die Ausarbeitung dieser Verträge wird ebenfalls vom ANU mitfinanziert.

In den Offerten sind die Grundlagen zur Erarbeitung von Vernetzungsprojekten umschrieben. Zudem sind die Zielsetzungen und das Vorgehen definiert.

Die Kosten für das Vernetzungskonzept werden je zur Hälfte vom ANU und von der Gemeinde Samnaun übernommen.

Zusätzlich liegt vom LBBZ Plantahof auch eine Offerte für ein Beweidungskonzept der Allmenden und Alpen der Gemeinde Samnaun vor. Die Arbeiten werden für den Betrag von CHF 10'250.00 (Kostendach) angeboten.

Das Beweidungskonzept wird gemäss Auskunft vom LBBZ Plantahof zu rund 80 % vom ANU mitfinanziert. Die Restkosten werden von der Gemeinde Samnaun übernommen.

Das Vernetzungskonzept vergibt der Gemeindevorstand an die Arbeitsgemeinschaft ARINAS environment AG und das LBBZ Plantahof für den Betrag von CHF 26'000.00 (Kostendach inkl. MwSt.).

Das LBBZ Plantahof erarbeitet u.a. bereits das Beweidungs- und Düngungskonzept für die Gemeinde Samnaun und hat auch schon verschiedene andere Arbeiten im Auftrag der Gemeinde ausgeführt und ist somit mit den Gegebenheiten in Samnaun bestens vertraut. Ebenfalls wurde berücksichtigt, dass das beteiligte Büro ARINAS den Firmensitz im Unterengadin hat.

Die Kosten werden zu je 50 % auf das ANU und die Gemeinde Samnaun aufgeteilt.

Für das Beweidungskonzept Allmenden und Alpen Samnaun vergibt der Vorstand die Arbeiten an das LBBZ Plantahof für den Betrag von CHF 10'250.00 (Kostendach). Von den Kosten für dieses Konzept übernimmt das ANU rund 80 % und die Gemeinde Samnaun den Restbetrag.

- **Gastwirtschaftsbewilligung Frühjahrskonzert Musikgesellschaft Samnaun**

Die Musikgesellschaft Samnaun ersucht um eine Gastwirtschaftsbewilligung für das Frühjahrskonzert vom 06.05.2011 im Festsaal im Schulhaus Compatsch.

Der Vorstand erteilt der Musikgesellschaft Samnaun die Gastwirtschaftsbewilligung für das Frühjahrskonzert vom 06.05.2011.

Die kantonalen und kommunalen Gesetze sind einzuhalten, insbesondere auch das Rauchverbot in der Schulanlage.

- **Gastwirtschaftsbewilligung Fa. Fassbind AG, Degustation**

Die Firma S. Fassbind AG ersucht um eine Gastwirtschaftsbewilligung für eine Spirituosen-Degustation für den 21.06.2011 im Mehrzweckraum im Seniorencenter „Chalamandrin“.

Der Vorstand erteilt der Firma S. Fassbind AG eine Gastwirtschaftsbewilligung für eine Spirituosen-Degustation am 21.06.2011.

Die kantonalen und kommunalen Gesetze sind einzuhalten, insbesondere auch das Rauchverbot im Seniorencenter „Chalamandrin“.

- **Schnupper-Abonnement Engadiner Post für Neuzuzüger**

Die Engadiner Post/Posta Ladina bittet die Gemeinde Samnaun, Neuzuzüger bei der Anmeldung auf der Gemeindekanzlei eine Bestellkarte für ein Gratis-Schnupper-Abonnement der Engadiner Post/Posta Ladina abzugeben. Dazu muss lediglich das Einverständnis der Gemeinde erteilt sowie der ungefähre Jahresbedarf mitgeteilt werden.

Die Gemeinde nimmt das Angebot zur Kenntnis. Sie ist bereit, den Neuzuzügerinnen und Neuzuzüger die Gratis-Schnupper-Abonnement-Offerte der Engadiner Post/Posta Ladina abzugeben und bestellt für das Jahr 2011 dafür 20 Exemplare.